

## **Bokstavering av spanska ord**

Om du vill bokstavera vissa ord för att bättre bli förstådd är det nödvändigt att använda det spanska systemet som är följande:

A: Antonio	H: Historia	O: Oviedo	W: Washington
B: Barcelona	I: Inés	P: Paris	X: Xiquina
C: Carmen	J: José	Q: Querido	Y: Yegua
CH:Chocolate	K: Kilo	R: Ramon	Z: Zaragoza
D: Dolores	L: Lorenzo	S: Sabado	
E: Enrique	LL: Llobregat	T: Tarragona	
F: Francia	M: Madrid	U: Ulises	
G: Gerona	N: Navarra	V: Valencia	

## **Några uttalsregler**

Bokstaven h uttalas aldrig i spanskan. Ordet huevos - ägg uttalas alltså "uevos".

Den spanska bokstaven ll uttalas som lj. Ordet llave - nyckel, uttalas alltså "ljave"

O på spanska uttalas alltid som ett svensk å.

OBS I Spanien är duandet inte alls så vanligt som i Sverige. Använd därför "usted" - ni.

## **Veckodagarna:**

söndag - domingo

måndag- lunes

tisdag- martes

onsdag - miercoles

torsdag - jueves

fredag - viernes

lördag - sabado

## **Månaderna:**

januari - enero

februari - febrero

mars - marzo

april - abril

maj - mayo

juni - junio

juli - julio

augusti - agosto

september - septiembre

oktober- octubre

november - noviembre

december – diciembre

## **Räkneord:**

1 - uno  
2 - dos  
3 - tres  
4 - cuatro  
5 - cinco  
6 - seis  
7 - siete  
8 - ocho  
9 - nueve  
10 - diez  
11- once  
12- doce  
13 - trece  
14 - catorce  
15- quince  
16 - dieciseis  
17 - diecisiete  
18 - dieciocho  
19 - diecinueve  
20 - veinte  
21 - veintiuno  
30 - treinta  
31 - treinta y uno  
40 - cuarenta  
50 - cincuenta  
60 - sesenta  
70 - setenta  
80 - ochenta  
90 - noventa  
100 - cien  
101 - ciento uno  
500 - quinientos  
1000 - mil

## **Användbara ord**

ja - si  
nej - no  
var/när/ hur - dónde/cuándo/ cómo  
tack/ varsågod - gracias/ por favor  
ursäkta mig/ ingen orsak - perdoneme / de nada  
lite/ mycket - un poco/mucho  
liten - pequeño  
stor - grande  
gammal/ny - viejo/nuevo  
ledig/upptagen - libre/ ocupado  
här/ där - aquí/ allí

alla/ingen - todos/nadie  
aldrig/alltid - nunca/ siempre  
god/dålig - bueno/malo  
vänster / höger - izquierda/ derecha  
upp/ ned - arriba/abajo  
rakt fram - todo derecho  
hur mycket kostar det ? - cuanto cuesta  
finns det - hay  
för dyrt/billigt - es demasiado caro/es barato  
det är bra - esta bien  
jag förstår inte - no comprendo  
var ligger - donde esta  
svensk - sueco  
spansk - espanol  
guide - guia  
turist - turista  
man/kvinna - hombre/mujer  
öppen/stängd - abierto/ cerrado  
idag - hoy  
igår - ayer  
imorgon - manana

### **På Apoteket**

Jag vill ha något mot - por favor, quisiera algo para  
diare - diarrea  
eksem - eczema  
förkylning - un resfriado  
hosta - tos  
huvudvärk - dolor de cabeza  
influensa - gripe  
insektsbett - picadura de insectos  
illamående - nauseas  
yrsel - mareo  
magont - dolor de estomago  
halsont - dolor de garganta  
recept - receta medico  
skoskav - rozadura en los pies  
solsveda - quemadura del sol  
tandvärk - dolor de dientes  
baksmälla - resaca  
öronvärk - dolor de oidos  
elastisk binda - un vendaje elastico  
en liten flaska - un frasco de...  
en påse - una bolsa de...  
gasbinda - una venda  
plåster - esparadrapo/ tiritas/ plastico  
jod - yodo  
kondom - condon, preservativos

näsdroppar - unas gotas para la nariz  
smärtstillande medel - un sedante  
solcreme - crema solar  
sololja - aceite solar  
febertermometer - un termometro  
bomull - algodón  
ögondroppar - unas gotas para los ojos

### **På Hotellet:**

Ett dubbelrum/enkelrum - una habitación doble/ sencilla  
pensionat - hostel  
askkopp - cenicero  
bad/dusch - el baño / la ducha  
galgar - perchas  
dörrlåset - la cerradura  
en extra kudde - una almohada extra  
filt - manta  
glas/ tallrik - vaso/plato  
handdukar - toallas  
kniv/gaffel/ sked - cuchillo/tenedor/ cuchara  
lakan - sabana  
får jag be om räkningen - la cuenta, por favor  
nyckel - llave  
telefonen - el telefono  
toalettpapper- papel higienico  
toalett/avlopp - el water/ desagüe  
turistbyrå - la oficina de turismo  
varmt/ kallt vatten - agua caliente/fría  
örngott - una fonda de almohada

### **I affären**

bröd - pan (grovt: pan integral)  
cigarretter - cigarillos  
citron - limón  
fisk - pescado  
frimärke - sello  
frukt - fruta  
glass - helado  
grädde - nata  
istärningar - cubito de hielo  
kuvert - sobres  
kyckling - pollo  
kött - carne  
marmelad - mermelada  
mjölk - leche  
olivolja - aceite de oliva

ost - keso  
peppar - pimienta  
potatis - patatas  
pommes frites - patatas fritas  
salt - sal  
senap - mostaza  
tandkräm- pasta dentífrica  
tidning - periódico  
vatten - agua  
vykort - postales  
skinka (kokt)- jamon cocido  
smör - mantequilla  
socker - azúcar  
tändstickor - cerillas  
ägg - huevo  
ättika -vinagre

### **På restaurangen**

anjovis - anchoas  
anka - pato  
annanas - melocoton  
apelsin - naranja  
aubergin - bernejena  
bakelser - pasteles  
banan - platano  
benfri kotlett - lomo  
bläckfisk - calamares  
bogavante - hummer  
bröd - pan  
buljong - caldo  
böner - alubias  
caracoles - sniglar  
cider - cidra  
citron - limon  
druvor - uva  
duva - paloma  
efterrätt - postres  
fisk - pescado  
fläsk - cerdo  
forell - trucha  
frukt - frutas  
fruktjuice - zumo de frutas  
fårkött - cordero  
förätter - entremeses  
glass - helado  
grillad - a la parilla  
grönsaker - legumbres

gurka - pepino  
haricots verts - judias  
havskräftor - cigalas  
istärningar - cubito de hielo  
jordgubbar - fresas  
kabelju - bacalao  
kaffe med mjölk - cafe con leche  
kakor - galletas  
kalvkött - ternera  
korv - salchichas  
korv - chorizo  
kotlett - chuleta  
krabba - cangrejo  
kronärtskocka - alcochofa  
kyckling - pollo  
körsärter - guisantes  
kött - carne  
lammkött - cordero lechal  
langostin (jättekrafta) - langosta  
lax - salmon  
lever - higado  
linser - lentejas  
lök - cebolla  
löskokt ägg - huevos pasado per agua  
mandel - almendras  
mandelkonfekt - turrón  
marmelad - mermelada  
mineralvatten - agua sin gas  
mjölk - leche  
morrot - zanahoria  
musslor - mejullones  
märkesvin - vino de marca  
njure - rinones  
oliver - aceitunas  
olivolja - aceite de oliva  
omelett - tortilla  
ost - queso  
ostron - ostras  
oxfilé - solomillo  
oxkött - buey  
oxkött - vaca  
paprika - pimiento  
peppar - pimienta  
piggvar - rodaballo  
pommes frites - patata fritas  
potatis - patatas  
päron - pera  
ris - arroz  
rosévin - vino rosado

rökt - ahumado  
rött vin - vino tinto  
salami - salchichon  
sallad - ensalada  
salsa - sås  
salt - sal  
senap - mostaza  
sjötunga - lenguado  
skaldjur - mariscos  
skinka - jamon  
skinka (kokt)- jamon cocido  
smör - mantequilla  
socker - azugar  
sodavatten- aqua von gas  
soppa - potaje  
soppa - sopa  
sparris - esparragos  
spenat - espinacas  
spädgris - cochinillo  
stekt ägg - huevos al plato  
svamp - setas  
svart ”normalt” kaffe - cafe americano  
svart starkt kaffe - cafe solo  
tonfisk - atun  
torsk - merluza  
tårta - tarta  
ugnstekt - asado  
vatten - agua  
vattenmelon - sandia  
vilt - caza mayor  
vinäger - vinagre  
vitlök - ajo  
vitt vin (sött) - vino blanco dulce  
vitt vin (torrt) - vino blanco seco  
ytterflié - filete  
äpple - manzana  
öl - cerveza

### **Kommunikationer**

-  
Buss - Autobús  
När går nästa buss till....? - A qué hora sale el proximo autobús para.....?  
Parada - Hållplats  
Var finns närmsta busshållplats ? - Dónde está la parada de autobuses más cercana?  
Biljett - Billete  
Jag vill ha en biljett till... - Quiero un billete para .....  
enkel - ida  
tur o retur - ida y vuelta

## **Banker**

Jag vill växla svenska kronor? - Quiero cambiar coronas suecas

Tar ni emot resecheckar ? - Acepta usted cheques de viaje?

## **Bilkörning**

Är detta vägen till....? - Es ésta la carretera hacia ....?

Jag har fått motorstopp - Mi coche se ha estropeado

Det har hänt en olycka - Ha habido un accidente

Besiktningssinstrument - Permiso de circulacion

Körkort - Carné de conducir

Kontrollera oljan,däcken,batteriet,tack - Por favor, controle el aceite/los neumáticos /la bateria.

## **Vägs skyltar**

Aduana - tull

Alto - halt

Aparcamiento - parkering

Autopista - Motorväg (avgiftsbelagd)

Autovia - Motorväg (ej avgiftsbelagd)

Calzada deteriorada - Dålig vägbana

Calzada estrecha - Smal väg

Calzada resbaladiza - Halkig vägbana

Carretera cortada - Stängd väg

Carretera en mal - Väg i dåligt skick

Carretera nacional - landsväg

Ceda el paso - Lämna företräde

Cruce peligroso - farlig korsning

Curva peligrosa - farlig kurva

Despacio - Sakta ned

Desprendimientos - Stenras

Desviacion - Trafiken omledd

Direccion prohibida - Förbjuden infart

Direccion unica - Enkelriktat

Encender las luces - Tänd lyset

Hielo - Halkig vägbana

Obras - Vägarbete

Parada obligatorio - Nödvändigt att stanna

Pare - Stopp

Paso de ganado - boskap som korsar vägen

Paso a nivel sin barreras - obevakad järnvägsövergång

Peage - Vägtull

Peatones - Fotgängare

Peligro - Fara

Precaucion - Försiktighet



Prohibido adelantar - Omkörning förbjuden  
Prohibido aparcar - Förbjudet att parkera  
Puente estrecho - Smal bro  
Puesto de socorro - Första hjälpen  
Salida de camiones - Utfart för tunga fordon.

### **Fotografering**

Färgfilm - carrete para película en color  
Diafilm - carrete de diapositivas  
framkalla - revelar  
Hur länge tar det att framkalla den här bilden? - Cuánto tardará en revelar este carrete?

### **Frisören**

Frisersalong - peluqueria  
Klippning - un corte de pelo  
Föning - un modelado  
Permanent - una permanente  
Toning/färgning - un reflejo/ un tinte  
Klipp inte fört kort - No me lo corte mucho  
Lite till - här - Un poco más (aquí)

### **Tidningar**

Har ni svenska / engelska tidningar ? Tienen periódicos suecos/ en ingles ?

### **Några vanliga ord**

godmorgon, goddag - buenos dias, efter kl 12 buenos tardes  
godafton - buenas noches ( efter kl 20.)  
adjö - adios  
hej - hola  
hejdå vi ses snart - hasta luego  
tack så mycket - muchas gracias  
mycket vänligt - muy amable  
Hur står det till? - Como está usted?  
Trevligt att träffas - Encantado de conocerle (encantada om det är en kvinna som talar  
.

### **När olyckan är framman**

Polis - Policia  
Var ligger närmaste polisstation? - Dónde está la comisaría más cercana?  
Läkare - medico  
Läkarstation - Ambulatorio  
Sjukhus - hospital

Kalla på en läkare fort - Llamen a un médico - rápidamente  
Finns det någon här som talar engelska - Hay alguien aquí que hable inglés?  
Ambulans - Ambulancia  
Jag är diabetiker - soy diabético  
Jag är allergiker - soy alérgico  
Det brinner - Fuego  
Hjälp! - Socorro  
Jag har ont här - Me duele aquí  
Stöld - Un robo  
Jag vill anmäla en stöld - Ha habido un robo  
Se upp - Cuidado  
Stopp - Deténgase  
Stoppa tjuven - Al ladrón  
Tandläkare - Dentista  
Var snäll och hjälp mej - Ayúdeme,por favor  
Var ligger närmaste (jour)apotek - Dónde está la farmacia (de guardia) más cercana?

### **På Posten**

Postkontor - Oficina de correos  
Var ligger närmsta postkontor - Dónde está la oficina de correos más cercana?  
Frimärke - Sello  
Kan jag få ett frimärke till detta brev ? - Por favor, un sello para esta carta  
Poste restante - Lista de Correos  
Har det kommit någon post till... ? - Ha recibido correo para....?  
Brev - Carta  
Brevtelegram - Telegrama de noche  
Express - Urgente  
Flygpost - Vía aérea  
Rekommenderat - Certificado